

«Survegn jau avunda paja?»

In quintader en l'internet gida, sch'ins ha dumondas pervi da l'autezza da la paja

DA CLAUDIA CADRUVI / ANR

■ **La paja è in tabu en Svizra. Per il solit na raquinta nagin a ses collegas quant ch'el gudogna. Blers na san perquai betg, sche l'atgna paja è abundanta u memia bassa. Ma uss datti in quinta-paja.** Dapi l'emprim da matg è in quinta-paja (Lohnrechner) en funcziun en l'internet. Il quintader dat scleriment davart las pajas usitadas. El sa chatta sin la pagina d'internet da l'Uniun sindacala svizra (USS/SGB). Il quintader saja gia vegni consultà 65 000 giadas dapi l'entschatta matg, di *Daniel Oesch* che ha stgaffi il quintader per l'USS. Oesch è sa basà sin cifras da l'Uffizi federal da statistica ed ha collavurà cun l'università da Geneva.

Mintga persuna che consulteschia il quintader fetschia per regla trais differents calculaziuns da paja, di Oesch.

Co funcziuna il quintader?

Per savair, sch'ins obtegna ina paja andanta ston ins inditgar: clamada, vegliadetgna, scolaziun e quants onns ch'ins ha lavurà sin la clamada. Sin fundament da questas datas porscha il quintader ina tabella cun las pajas en las set regiuns svizras. Per mintga regiun vegn inditgà ina paja minimala, ina paja media ed ina paja maximala.

Ma igl è d'avair quità cun cumparegliaziuns: Las pajas inditgadas cuntegnan gia la tredeschavla paja mensila.

Il Grischun posseda in'atgna glista

Per il Grischun na saja il quintader probabel betg duvrabel, di *Paul Schwendener*, il schef da l'Uffizi per lavur dal Grischun. Schwendener n'ha mai consultà il quintader en l'internet. Ma el enconuscha il cudesch che la USS ha edì parallel al quintader. Schwendener suppona ch'il quintader saja concepì sin fundament da memia paucas datas grischunas. Plinvant fa el attent: «I fa ina differenza, sch'ina vendidra lavura a San Murezzan u a Poschiavo. Las differenzas èn frapantas.» En auters chantuns na divergeschian las pajas betg tant.

«Nus avain ina glista interna da pajas», di Schwendener. Quella hajan ins



Blers na san betg, sche l'atgna paja è abundanta u memia bassa. Ma uss datti in quinta-paja.

FOTO P. DE JONG

concepì sin fundament dad atgnas reschertgas. Ma Schwendener na vul betg publicitar la glista cun la quala l'administraziun chantunala lavura.

In zitg saun giudizi

L'Agentura da novitads rumantscha ha confrontà Daniel Oesch cun ils dubis dal schef da l'Uffizi per lavur dal Grischun. «En il chantun Berna dian ils responsabels exact il medem», di Oesch. «Igl è ina

stgisa per na far nagut.» Ma ils lavurers ed emploiads stoppian savair s'orientar. Quai valia cunzunt per las spartas senza contract da lavur collectiv.

Ins stoppia savair tge pajas che sajan usitadas en Svizra. Lura possian ins era definir pajas per mintga chantun. «Sch'ins ha talas cifras pon ins suentar – cun in pau saun giudizi – quintar ora tge che vala en las singulas valladas.»

Bunamain mintga administraziun

chantunala possedia gliestas da pajas directives, di Graf. I saja donn che questas gliestas e tabellas na vegnian betg messas a disposiziun al pievel.

Il quintader chattan ins sut: www.lohn-sgb.ch
Tgi che n'ha betg access a l'internet po empustar la «Broschüre der ortsüblichen Branchenlöhne» per 20 francs. L'adressa è: SGB, Monbijoustr. 61, 3000 Berna.

Igl è lubì da discurre dal salari

I dat firmas che scumondan als emploiads da discurre da la paja. Per part vegn quai schizunt scrit en ils contracts da lavur. Ils emploiads sa sentan lura obligads da sa tegnair al scumond, perquai ch'els han sutscrit il contract.

«Quest scumond va encunter il dretg», di l'avocat *Paul Rechsteiner*. El è president da l'Uniun sindacala svizra (USS/SGB) ed el po be scurlattar il chau, sch'el intervegn da tals contracts. I n'exista nagina lescha che legitimescha in tal scumond. In patrun che scumondia al lavurer da discurre dal salari, ageschia cunter il dretg da persuna (Persönlichkeitsrecht).

Era sch'ins haja sutscrit en il contract da lavur ch'ins na discurre betg da la paja, na sajan ins betg obligà da tegnair quai.

Il secret professional na haja da far nagut cun discurs davart la paja. Il secret professional muntia ch'in medi u ina tgirunza na discurren betg cun terzas persunas sur da pazients. Tals secrets existian en mintga clamada, ma quels secrets na pertutgian betg ils discurs cun collegas davart la paja.

Blers patrums scumondian cumparegliaziuns da paja per ch'ils lavurers concurrenzieschian in l'auter empè da sa solidarisar.